

Aslor Libraz Laffuville
place

THE NEW YORK
PUBLIC LIBRARY
ASTOR, LENOX AND
TILDEN FOUNDATIONS

VIEŅYBE LIETUVŅIKŪ

Literaturos, mokslo ir polytikos sanvaitinis laikrasztis.

Nr. 36.

Plymouth, Pa., 7 d. Rugsejo (September) 1904 m.
ENTERED AS SECOND CLASS MATTER AT THE POST OFFICE AT PLYMOUTH, PA.,

Metas XIX.

ESTABLISHED 1886
The Lithuanian Weekly
„Vienybe Lietuyninku“
Published every Wednesday at Plymouth, Pa.

Executes all kind of Job Printing and translating in all modern languages.

Subscription \$2.00 per year.

All communications must be addressed:
J. J. Pauksztis & Co.
224 EAST MAIN STREET
PLYMOUTH, PA.

UŽDĖTAS 1886 METO
NEDELINIS LAIKRASZTIS
„Vienybe Lietuyninku“
išleina kas Seređa Plymouth, Pa.

Prenumerata ant metu:
Amerikoje \$2 00
i kitas azalis \$2.50

Prenumeratą turi būti lez virsaus apmokėta, nes įstatymai draudžia po baume siuntinėti neapmokėtą laikrasztį.

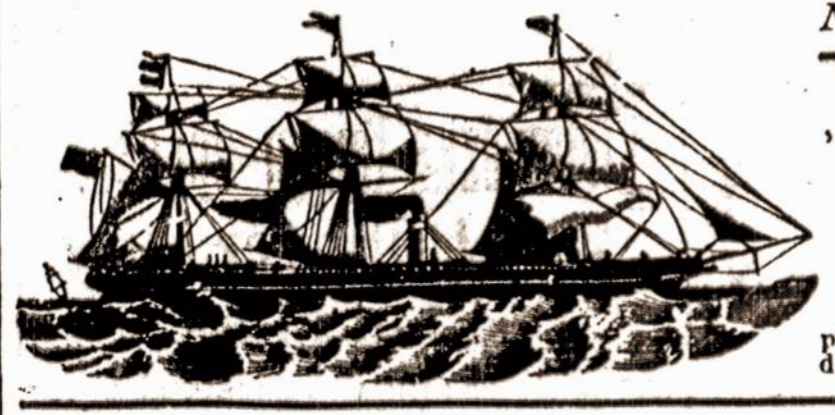
Rašant apie permainymą adreso, būtina! reikia atsiųsti ir senąjį adresą. Kas malon! apsipazinti su szituo laikraszcziu, gali gauti, pareikalavęs, du numeru dovanai.

Reikalaujantemes knygu katalogą pristuncziam dovanai.

Pajteszkojimai: garsinant vieną sykį 50c.
" " " du sykii 75c.
" " " tris sykii 1.00

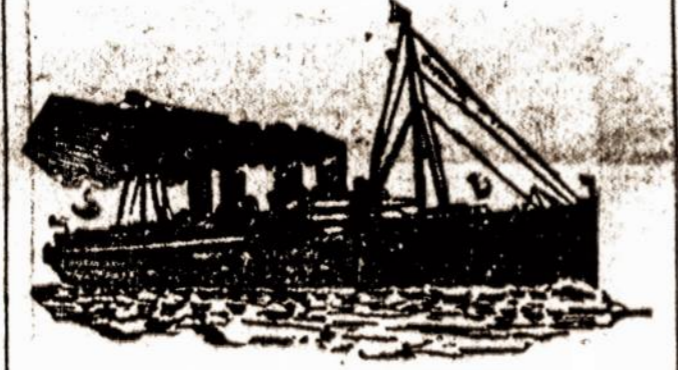
Pingal stunczias per MONEY ORDER arba registravotose gromatose ant szito antraszo:

J. J. Pauksztis & Co.
224 E. Main st.
Plymouth, Pa.



Neikite pas svetimą, bet pas
V. G. Sava
„Saloon“ 13 S. Penn. Ave.
WILKES-BARRE, PA.
Pujki degtinė ir alus! kviečiam lietuvius.
Čia gausi pigiausias latvakortes ir pigiai nusiqei pinigų i visas svieto dalis.

Telefonas 88.
P. V. Obiecinas,
1118 Carson str. S.S. PITTSBURG, PA.



Parduodu Latvakorte ant visokių linijų ir stunczių pinigų i visas dalis svieto. Dovernastis (pavedimus resztu) atikimui reikalų su Maekolijos valdzia. Izmalnau visokius pinigų ont amerikonszky ir t. t. Darau apszergėjimus nuo ugn'os (Fire Insurance) ant visokių dalkų. Jeigu kurį atkellavusį uzlaikytų kaestegarnėje, tegu szauklasi prie mane, o szaz jį iszlytuosiu.

Lietuviai kreipkitės pas savo tautietį, o be tte uzganėdinti.

J. B. DAINIS,
58 Public Square, Wilkes-Barre, Pa.
Pirmas lietuviškas-lenkiškas hotelis vidurj miesto (priešais sudą). Kas ateis su kokiais reikalais i miestą, ar tai rodos gavimo arba su skundais i sudą, nepamirkište lietuviszko HOTELIO DAINIAUS.

Laikau visokius gėrymus ir už kandzius kadien.
Teiposgi ant virsaus yra SALE dėl susirinkimų.

HOTELIS Jurgio Rekaus,
318 Cor. Market & Sherman Str. WILKES-BARRE, PA.
Jertausse užeiğa dėl lietuvių lez viso miesto. Prilauku visokius gėrymus, kaip tai: Alų, Artelką Likdera, Vyną ir visokius Cigarus pirmos kliso

Ar norite gyventi ilgai?
Jeigu teip, o nenorite buti sergančiais tai nelaukite ilgai, nevertokite patentuotų gyduolių, tiktai kreipkitės prie daktaro

Alberto Kaufman,
43 South Washington st., Wilkes-Barre, Pa. kuris yra gydytojas chirurgikas iš seno krajaus. Dr. Kaufman praktikavojo ilgus metus senam kraujui ir gydo pagal naujausę budę ir nenaudoja peilio tik savo seno krajaus metoda ir tikrom gyduolem. Dr. Kaufmanas neklausinės kaip senai serga ir kas kenke, bet iaziurėjas pasakys kas per liga ir ar gal ma išgydint, užtikrina pilną išgydyma. Pamykite kad Dr. Kaufman laike straiko buvo paskirtas per prezident Mitchell daktaru mainierų, ir kiekvienas mainierys kuris kreipėsi prie jo apturėjo pagelbą ir gyduoles dovanai; nėvienas daktaras ir aptiekorius tuom neuziemė. Dr. Kaufmanas kalba lietuviškai, lenkiškai ruskai ir vokiškai.

Dr. Albert Kaufman,
43 S. Washington st. Wilkes-Barre, Pa.
Senas ir Naujas telefonas.

Lietuviškas kriaučius Pr. Faltinaitis.
Turiu visokių materijų, kokių tik kas nori, gali pasirinkti. Padarau siutus pagal naujausią madą, pui kiai tinkamus, dručiai ir už prienamą prekę. Teipgi senus siutus pertaisau ir duodu gvaranciją, jogei darbas kiekvienam patiks.
310 E. Market st Wilkes-Barre, Pa.

Daugiau kaip 30 metus iszmeigintasi
Dr. RICHTERO
wisam swietui zinomas
„ANKER“ (Inkarinis)
PAIN EXPELLER.
yra geriausias gyduole nuo

Rheumatizmo,
Neuralgijos, Sausgelos,
Strenu Skaudejimo ir tt.
ir wisokiu Rheumatiszku
skaudejimu.
uz 25c. ir 50c. pas wisus
aptiekorius arba pas
F. Ad. Richter & Co.,
215 Pearl Street,
New York.

Naujas Kalendorius 1904 metams.

Su daugeliu moksliszky ir naudingų skaitymų, žinių ir su daugeliu paveikslų — viso 38 — gaunamas „Vienybės“ iszleistuvėje su prisiuntimu už 25 cen. Darbininkų Kalendorius 1904 metams iszleistas Lietuvių Social-Demokratų Partijos, su naudingais darbininkiszkais skaitymais. Prekę 20c.

ADRESA REIK TEIP RASZTYTI:
J. J. Pauksztis & Co.
Plymouth, Pa.

ADRESAI
CENTRALISZKY VIRSINIKŪ „TĖVYNĖS MYLĖTOJŲ“ DRAUGYSTĖS.
Prezidentas — M. Paltanavič, 109 Millbury st., Worcester, Mass.
Sekretorius — A. Ramanauckas, 266 Silver st. So. Boston, Mass.
Kasierius — J. Naujokas, 10 E. 3 st. New York City, N. Y.
Knygius — Dr. J. T. Zelviene 1 Church st. Plymouth, Pa.

TELEFONAS SENAS 18-2. NAUJAS 7006.

DAKTARĖ

Johanna Zelvienė,

Vienintelė lietuviška daktarė gydo visokias ligas. Ofisas ir gyvenimas ant kampo Centre Ave. ir Church st. PLYMOUTH, PA.

Priima i savo namus ant tamtikro laiko gimdyves (moteris palage) ir suteikia joms pagelbą ir gerą prieziurą. Nesveikus dantis ištraukia kogeriausia.

Vienybe

Skaityk su atyda!



Pirmas Lietuviškas **BRAYCRAS** Su-
vienytose Valstijose Siaurinė
Amerikos, kuriame išdirba geriaus
se **ALŲ PORTERĮ** ir **ELIŲ**.

Nes yra daromas iš grynų javų
ir geriausių apfinių, norint ir ge-
riant truputį užsilinksminti bet gal-
vos neskauda, nes jame nėra
jokių primaiszytų kvarbų ne
proškų.

Todėlgi perkantieji ir par-
davėjai (karčiaminkai) visa-
dos reikalaukite Lietuviško
alaus, viena jog yra geriausias

alus, antra teip darydami sušelpsite savo Vientaučius lietuvius.

Polish-Lithuanian Brewing Co.
DANVILLE, PENN., A.

JURGIS J. LASKEVICZIA

844 Bank str. WATERBURY, CONN.

PIRMAS KELIAUJANTIS LIETUVISZKAS AGENTAS

Nuo geriausios svetkiausias degtinės ir vyno išdirbimo per
U. S. Bonded Warehouse

ir stačiai išsiunčiamas iš bravoro pas pirkėją, už prieina-
miausias prekes! Pirkęs nesigraudys, naudokitės lietuviai iš
Empire Rye Whiskies New York'o Offisas 235 Broadway

SPAUSTUVE

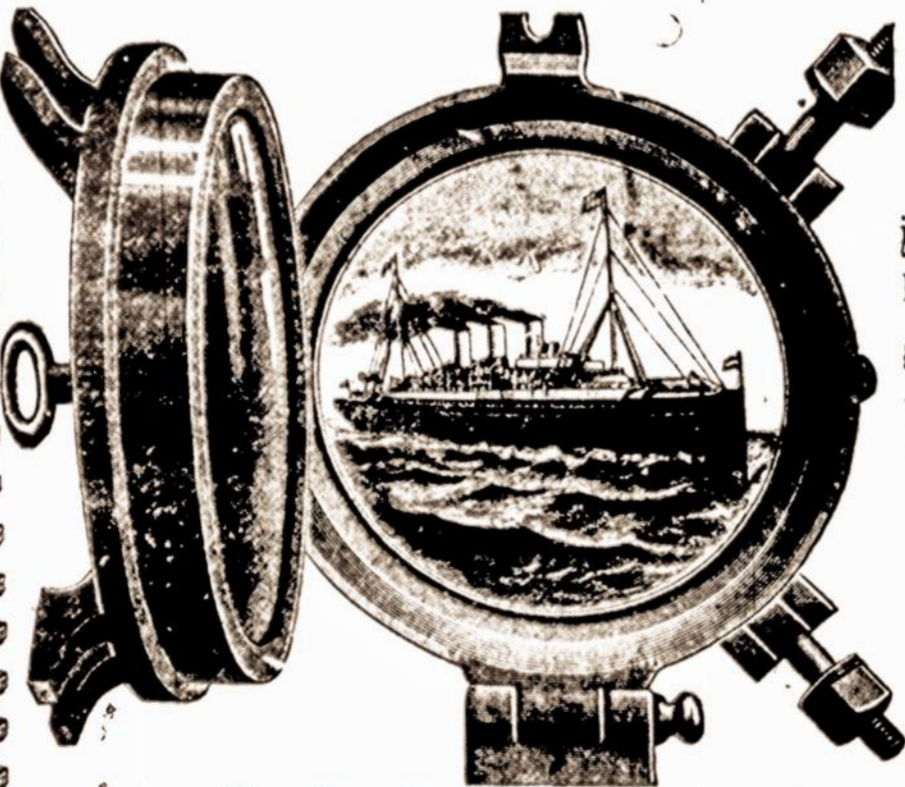
„VIENYBES LIETUVNINKU“

Spausdinasi visokios knygos, konstitucijos draugystėms,
apgarsinimai, tiktetai, bilos, gromatos ir kiti visoki darbai.

Darbas atliekamas yra greitai ir pigiai

PARDUODA LAIVAKORTES

Ant visu geriausių keliu ir greičiausių laivu.



Siunczia
pinigus

į visas svieto da-
lis greitai ir pi-
gei. Norinti kad
pinigai siunczia-
mi į tėvynę ne-
pražutų ir ku-
greičiausiai nu-
eity, tegul kre-
piasi po sziuom
antraszu:

J. J. Pauksztis & Co.,
224 East Main str. PLYMOUTH, PA.

Mėsinyčia
Marcin Šarejki,



Užlaiko kasdien šviežią mėsą, kiau-
liena, veršieną, jautieną, avinčieną,
kumpiai švieži rukai, dešrų visokių
galima gauti dideliu pasirinkime.



teiposgi užlaikau mil-
tų, cukriaus, kavos,
arbatos, žuvų, silkių,
suriū ir visko kas tikt
yra reikalinga žmogui dėl maisto ir
uz p gesnę prekę nei kaip pas kitus
visi pas **M. Šarejki,**
220 E. Main Street,
PLYMOUTH, PA.

Lietuviu užeiga.
pas Adomą Adžgaucką,

Geriau užeiga dėl lietuvių iš
visos apielinkės. Prilaikau visokių
gėrymus, kaipo tai: Alų, Arielką, Li-
kierą, Vyną ir visokius Cigarus pir-
mos klesos.

Mėsinyčia

Užlaiko kasdien šviežią mėsą,
kiaulieną, veršieną, jautieną, avin-
čieną, kumpiai švieži rukai, dešrų
visokių galima gauti dideliu pasi-
rinkime.

visi pas **A. Adžgauckas**
204 E. Main Str,
PLYMOUTH, PA.

Lietuvizska-Ruska aptieka.

257 Hanover str.
Boston, Mass.

Turime pilnai aptiekorišku ta-
voru kaip Krajėvu teip ir užrubežinių.
Aptiekoje visados randasi daktaras
kur duoda ro la visokiose ligose be
okos mokesties.



Anyone sending a sketch and description may
quickly ascertain our opinion free whether an
invention is probably patentable. Communica-
tions strictly confidential. Handbook on Patents
sent free. Oldest agency for securing patents.
Patents taken through Munn & Co. receive
special notice, without charge, in the
Scientific American.
A handsomely illustrated weekly. Largest cir-
culation of any scientific journal. Terms, \$3 a
year; four months, \$1. Sold by all newsdealers.
MUNN & Co., 361 Broadway, New York
Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

Lietuviška Balberni!

Puikiai plaukus kerpa ir lengvai
barzlą skuta.

Juz Sunskis ir Vin. Simanaviče,
155 Metropolitan Ave. ir kampo
Berry str BROOKLYN, N. Y.

Maizieszius Diksa

30 E. main str. Plymouth, Pa.
Užlaikau visokios degtinės, vyno,
skanus alučio, puikiai kvopenių
cigarų.

Nepamirškite atsilankyti.

Puikiasias dirbėjas laikrodzių
Isidor Glou.

Parduoda laikrodzius sieninius ir kieszėntinius
cyrizskus ir moterizskus, ziedus, branzoletas,
spilkas ir visokius auksinius daiktus, teipgi užsi-
ma jų taisymu. Viskas už pigianią prekę.
102 Main st. Plymouth, Pa.

PLYMOUTH NATIONAL BANK,

6 East Main st. Plymouth, Pa.

KAPITOLAS..... 100 000
PERVIRSZIS..... 20 000

Tris procento mokame ant padėtų
pinigų. Bus išmokėta ant kiekvie-
no pareikalavimo. Geriau užtik-
rinta užėdiszka banka.

Jonh R. Powell, Prezidentas.
John J. Moore, Vice-Prezident.
R. J. Faust, Jr. Kasierius.

Daktaras provos,

JULIAN CZUPKA,
Adwokatas ir Notary Public.
Ofisas: 3 N. Main st. Wilkes-Barre,
Pa., kas diena.

303 Spruce st. Scranton, Pa, Pane-
dėleis ir Ketvergais nuo 6 iki 8
vakarais.

Uzsiimu provomis Wilkes-Barre ir
Scrantuose ir teipgi pas skvairas pa-
liudyjimus (doviernastis) iš rupina
Rosijoje ir Lietuvoj.

J. Stravinckas,

540 Main str. Edwardsville, Pa.
Laikau puikioje vietoje Saluną,
užlaikau puikiasius gėrymus, alų,
arielką, vyną ir skaniausius cigarus.
Nepamirškite atsilankyt pas savo
tautietį.

Dovanai! Dovanai!

Nauja gyduolių knyga dėl vyrų,
moterių ir vaikų, aprašanti visas in-
formacijas, bus pasiusta Jums jeigu
us prisiusite mums savo adresu.

Venibe P. O. Box 268
Madison Sq. New York.

Lietuvninku

Naujausios knygos:

Apie konstituciją	15c
Seniems kanauninkams ir pralotams, klebonams ir jauniems kamendariams	10c
Už ką mes lenkams turim but dėkinęgi	15c
Tėvyninių giesmės	15c
Jozapa Miglovaras rasztai	10c
Spartakas, apysaka iš vergų sukėlimo gadynės	20c
Gyvenimo laszai	15c
Jaunikaičiams dienos	20c
Spauda leista	2c
Džiova ir kova su ja	30c
Tautiškas atgijimas lietuvių ir kitų tautų	20c
Dykaviečių apmedžiavimas patarmės ukininkams	30c
Trumpa visatina Istorija dalis I senovės Istorija	25c
Sodžiaus vaizdelei apysakutė iš sodzių gyvenimo	5c
Paprasti rakandai ir išdarbiai iš šakų	25c
Kaip reik pinti rėčkas, baldai ir kiti pinamieji daiktai	30c
Ką ir kaip kai-kurie amatai dirba dalis I	20c
Pranašavimai Michaldos karalienės iš Sabbos	15c
Pragaro gilmės juokingas aprašymas apie kankynes pragaro	15c
Darbininkų Balsas No. 1 2 3, ir 4 1904 po	15c
Girtuoklių Adynos	10c
Kunigo naudą velniai gaudo	5c
Davatkų gadzinkos.	15c

Adresuokit:
J. J. PAUKSZTIS & CO.
224 E. Main St.
PLYMOUTH, PA.

Siuntejė!

sviesto, suro, kiaušinių ir kitų tavorų, bus linksmi išgirsti apie naują freight ūjima Lackawannos geležinkelio ant šių metų, specialiskai einantis greitai į New Yorką, Newarką ir tt. kurs sutinka patarnavimą dėl siuntėjų ir gautojų.

Karai sulėdais iš East Owego. s'ekenti tą miestą Syracuse, Utios division to Soranton, Newark ir Pier 41, New York City.

Szitas ūjimas prasidėjo 22 May ir eina kas utarnikas ir ketvergas kožną nedėle, ateinantis į rytinius miestus seredos pėtnyczios rytais.

Specializkas laikas paskirtas, dėl iuntinėjimo ir kožnas agentas priduos reikalaujantiems visas informacijas.

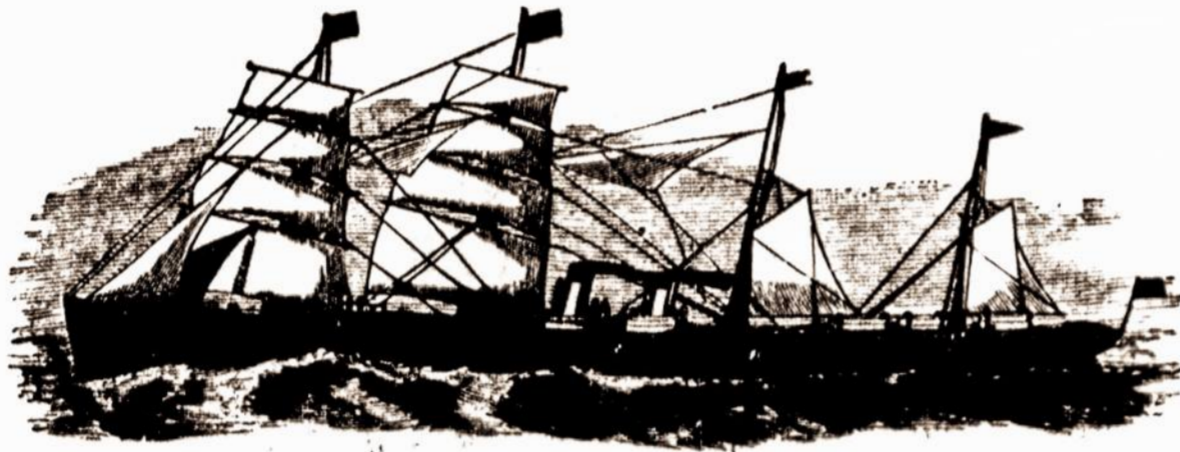
„Vienybės“ redakcija telephonas (PEOPLE'S telephone) 7145.

Pigi kelione iš Anglijos in Ameriką

Isz Liverpool ar Quenstown	\$7.75
„ Belfartar ar Londondery	\$8.95
„ Glasgow	\$12.15
„ London	\$12.75
Isz New Yorko in Hamburgą	\$17.00

Gaunamos pas J. J. Pauksztį Plymouth, Pa.

Gerbtini Tautiečiai!



Turiu užgarbę pranešti visiems lietuviams, jog apsiėmiau agentyste ant labai gerų linijų. Taigi parduodu laivakortes ir siunčiu pinigus į visas dalis svieto. Užtikrinu jog su, nuo manęs pirktoms laivakortėms pervaziuosit didmarį per 8—9 dienas. Nusiunčiu pinigus į Lietuvą ir į kitus kraštus pasaulės, labai greitai.

Prigulinčias dalis arba pasargas lietuvoje atimu ir padarau paliudyjimus arba aktus ir be jokios turbacijos. Turiu labai cystą ir puikią užėigą dėl svetelių, užlaikau vyną, alų, degtinę ir kitokias gėrymus, kurie žinau patiks dėl lietuvių ir nė prabaščius nepaniekytų. Suguodone K. Baltrukonis. Adrisuokit šiteip: **CHAS. V. BOLTH,** 686 North Rivers Side street, Waterbury, Conn.

Garsingas Europiškas Specialistas.



Pasigelbėjo su jo budu gydymo milijonai žmonių. Galvoa liges ir Odas, Papučkus, Šunvotes, Apgamus visokias, Romas, sužei dimus, Plėtmus nuo veido, lašuotą veidą, plaukų slinkimą, pleiskaną iš galvos išnaikina, praplikusę galvą ataugina plaukus naujus, dantų gėlimą Skorbuta, nuo kojų padų ar nuo virš kojų nugydo kietus susimušusius guzus, abelnai visokes tam panašes ligas. Turėdamas per daugelį metų pasekmingą praktiką, kuris kreipsis pas mus, bus pasekmingai užganėdintas ir RODA bus suteikta DYKAI.

Klausiant rodos, reikia įdėti dvicentinę stampą. Adresuokite teip:

J. M. B. Derma Specialists, Box. 100

Broadway & S. 8 str. BROOKLYN-NEW YORK.

LIETUVISZKIEJI EUROPOS LAIKRASZCIAI

VARPAS politikos, literaturos ir mokslo mėnesinis laikraštis **Metu Preke \$1.25**
UKININKAS tautiška-politiškas mėnesinis žmonių laikraštis **Metu Preke 75 centai**

Abu laikraščiu išėina Tilžėje (Prusų Lietuvoje) kas mėnuo vieną kartą.

Kiekvienas lietuvis, norįs politiškai apsišviesti ir geriaus supras Lietuvos reikalus ir savo pareigas, norįs sekti Lietuvos visuomenės gyvenimą, savo brolių darbus Lietuvoje ir jų kovas su caro valdzia bei jos bendrais už savo tiesas, už geresnę savo ateitį—kiekvienas paminėtuose laikraščiuose atras daug naudingų žinių ir pamokymą

Kas norėtų parsiųzdinti vieną ar antrą laikraštį, arba ir abudu kartu, tepadedu rašydamas ir siųzdamas pinigus tokį adresą:

M. Saunus Fabrik str. Tilsit Ostpr. Germany.

arba ir katrą nors iš žemiau paduotųjų

M. J. Damijonaitis, 3108 S. Halsted str. Chicago, Ill.

Nikodemus Gendrollius, 116 Bowen, str. So. Boston, Mass.

SILPNI VYRAI.

Visiems reikalaujantiems daktar'izkos pagalbos pasiunsiu garsaus daktaro recepta dykal. Ne C. O. D., ne apgavingus gydymo sampelius.

Perskaityk szita apgarsinima.

Šis yra parašytas dėl vyrų, turinčių sugriautą sistemą per isdykumą savo jaunų dienų. Klausyk mano rodos. Perstok gydesis su „sėmpeinėmi“ gyduolėms, elektriskais dirzais, „specialiskoms“ patentuotoms gyduolėms ir kitokiomis apgavystėm. Dirzas negali tave isgydyti, o nuolatinis gėrymas ar vaigymas visokių medikų sugadins tau vidurius, užnuodys tau sistemą, teip kad liga tosis neisgydoma.

Keletą metų aš kentėjau liga jaunystės klaidų: buvau nerviskas, turėjau na tinius nubėgimus, varicocele, stoka vyriskume, silpną pomietetoką gyvumo, ambitijos ir drašos, jaučiau sunkinbę, sumazėjimą lytiskų dalių ir t. t. Mėginau gydytis viskuom, kas tik ką rodijo bet vieton gėryni, sveikata ūjo blogyn. Ant galo buvau priverstas teikti į Europą ir klausiti rodos geresni daktaro, kuris mane ir pagyde. Receptus to garsaus daktaro, kuris aš pasigydziau, turiu ir šiadien savo rankose, nes žinau kaip tai sunku buvo pasigydyti, todėl aš pasirzau ir kitus pagalbeti tokioms ligoms vergančius. Kas pas mane atei sauks per laiską, aš kožnam paslėsiu dykal kopiją to gresaus recepto uzdarytoje gramatoje drange su reikalingais pamokinimais kaip gydytis. Receptas bus parašytas teip aiškiai, kad pagal jį kiekvienas geresnis aptiekorius gyduolis sutaisys. Paklausk mano rodos, o pamatysi kad visiskai isesgydiesi.

Nepalauk manęs už kokį sarlataną kaip kad tie, kas sluo gydymą dykal, girus dykal, rodos dykal galpo mesgerę ant sugavimo ž. vių—kad paskui is jų pinigus viloti už netikusias ir pavojingas medicinas einstomas C. O. D. Ar nieko nesuindū C. O. D. ir neturiu nieko parduoti. Vardagi tavo uzlaikysiu slaptoje. Jeigu mane atrafi neteisingu, turi tiesą siame paciam laikrastyje apgareinti mane apgaviku. Už mano klapatą aš paprasysiu tik 50c tada, kada isesgydysi. Daugiau nieko nereikalauju ir neprasaau kad man einstum pinigus piamiau pakol visiskai neisei gydyti. Rasyk man šiadien, nes gal siis apgareinimas kitų syk nebus siame laikrastyje.

Atmink, kad tu gausi receptą ir visus reikalingus pamokinimus dykal ir nereikalingi nieko mokėti pakol visiskai neisei gydai, tada užmokesti man 50c. Adresuok:

C. Bentston, P. B. Box 655,
CHICAGO, ILL.

HOTELIS K. Strzeleckio.

276 E. Main str. Plymouth, Pa

Užlaiko visokias degtines, vyno, skanaus alučio, puikiai kvepiančių Cigarų, ir reikale suteikia draugiską rodą. Jeigu nori linksmi laiką praleist ir išgirst skambinant ant fortepijano puikias melodijas, tai tik užeik pas **K. Strzelecki.**

Mieli broliai darbininkai!

Platinkite Socializmą!

Dabar kiekvienas, kursai tik prisus savo antrašą, podraug įdėdamas už 10c. stampomis į laiską, aplaikys keturių išdavimų lapelius (su paveiksleliais), tiek kad galės paplatinti social škas tiesas tarpe tų lietuvių, kurie nepažinst Socialistų partijos! lapeliai. „Kas yra socializmas“, po draug, visi kiti a škinanti sociališkos partijos mierius, podraug kritikuojanti nelabą—draugijos sudėymą!?

K. RUTKUS,

731 Lake str., Cleveland, Ohio.

Dr. J. Szliupas,

328 Federal str. Philadelphia, Pa.
47-50-A (Keystone Telephone)

Max Kobre
Litewski i Polski **BANK**
40 Canal Str.,—142 Division Str., New York
Filija 81 Grand st. Brooklyn, N. Y.



Prieteliai! duodu jums žinia, kad mes parduolam Sifkortes ant visų greičiausių laivų už pigiausią prekę. Esu užtvirtintu agentu ant linijų North German Lloyd Bremeno; Hamburg Amerikan Line Hamburgo; Red Star Line, Antverpo ir Netherlands Lines Roterdamo. Siunčiame pinigų, kurių jusų prieteliai gauna į 15 dienų. Musų kantoroje galite susisiekoti lietuviškai ir lenkiškai. Ateikite ir persiliudikite, kad mes per 52 metus su kožnu apsiėjome teisingai. Teiposgi pardūdame tikietus ant visų geležinkelių Amerikoje ir Europoje.

Duodam žinoti kad mes priimam pinigus į depositą bankos ir mokam po 3 1/2 procentus ant metų. Procentą tik tą mokam nuo 50 dolerių ir višaus, alė kad buva padėti ne mažiau kaip 6 mėnesius. Padėti ir išimti gali kožną dieną nuo 9 ryto iki 2 po pietų, ir nuo 4 iki 8 val. vakare.

Kaip iszsigydit?

Skandėjimą
po krutine
Gumbą,
szirdies
plakimą ir
pagėrint
norą valgio,
tai reikia vartot
„GUMBO KURA“
Kazuno
„GUMBO KURA“
yra išbandyta
liekarsta nuo
minetų ligų ir



tukstančiai
žmonių yra iš-
sigydę minėta
liekarsta. Jei-
gu nesveikuoja
minėtoms li-
goms, tai pri-
siusk „Money
Order“ ant
\$1.25,
o bus prisiusta
per pačią.
Kazuno Trajanka
beveik jau visi
Lietuviai žino
kaštuoja 25 ir
50 centų.

Adrisavok:

L. M. KAZUŅAS, aptiekorius.
107 S. Main str. SHENANDOAH, PA.

— LIETUVIŠKAS KRIAUCIUS —
Kaz. Milišauskas
285 E. Market st. Wilkes-Barre, Pa.
Padaro steliuotus siutus pagal naujausią madą, puikiai tinkamus dručiai ir už prieinamą prekę Senus siutus pertaiso ir iščystija. Darbas visados atsakantis kiekvienam patiks.

Didele krautuve
IR KARČIAMA.
Kas nori gero tavcro gauti ir ska-
laus gėrymo ragaut, tegul atsilanko
pas **Joną Žukaucką**
Plymouth, Pa.

W. SŁOMINSKA,

679 Milwaukee Avenue, CHICAGO, ILL.

Mano Dirbtuve tapo
Apdovanota



DWIEMS MEDALIAIS

ant Kosciuszkos Paro-
dos už rupestingą, tei-
singą ir artistiską iz-
dirbiną.

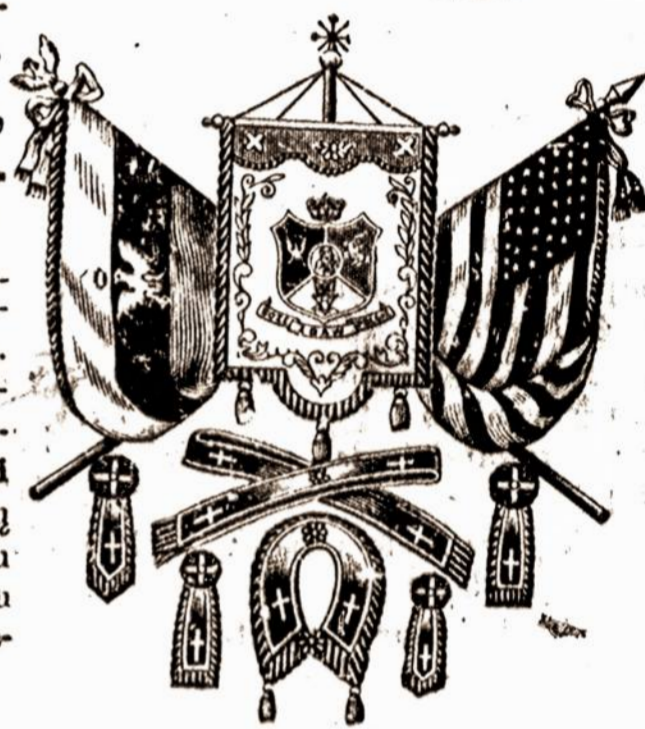


**KARUNŲ, SZARPU,
KUKARDŲ, ROZETŲ,
BERLŲ, MARSZAL-
KINIŲ LAZDŲ ir tt.**

Turiu už garbę apreikszti gu-
dotiniems Kunigams ir guodotin.
Draugystėms, kad asz dirbu vi-
sus augszcziaus paminėtus daig-
tus **Pigiausel, Teisingiausel**
ir Geriausel, nes per 30 metų
užsiimdama iszdirbimais įgijau
geriausę praktikę ir dėl to galiu
viską padirbt pigiau ir geriau ne-
gu kiti fabrikai.

Su guodone

W. SŁOMINSKA, 679 MILWAUKEE AV., CHICAGO, ILL.

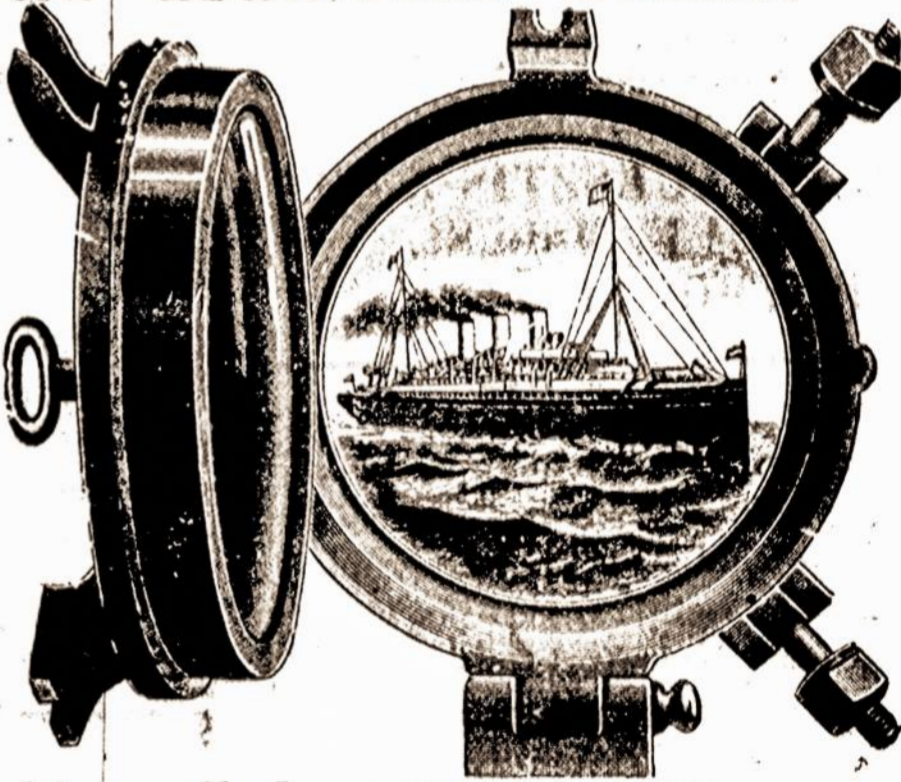


Sloveniszka--Lenkiszka Banka.

Parduoda Laivakortes.
sz Amerikos į Europą
ant geriausiu Laivų,
Hamburg, Rotterdam
Bremen, Antwerp Havr
Liverpool, Neapol ir tt.

Parduoda tikietus vi-
sais gelžkeliais į vi u-
miestus visam svieta.

Siunčia pinigus į vi-
sas svieta dalis greitai ir
už pigiausią prekę Per-
ka, parduoda ir išmaino
visokius pinigus paga,
dienes kursą.



Atlieka visokius reikalus senam kraszte.
GALIMA SUSISNEKĖT LENKISKAI.

Banka atidara nuo 8 ryto iki 9 vakare. Nedėldieniais nuo 9 iki 12 ryte
A. HURWITZ,
100 1/2 E. Main str. 42 E. Market Str. 203 Lackawanna Ave.
PLYMOUTH, PA. Wilkes-Barre, Pa. SCRANTON, PA.

M. ROSENBAUM

Geriausė dėl Lietuvių Agentura ant visos
Philadelphios.

Pardūdame LAIVAKORTES ir TIKIETUS GELŽKELIU į visas
dalis svieta, ir ant visokių linijų. Turim susinešimus kiek-
vienoj' dalyje svieta ir siunčiam pinigų greitai ir pigei.

Susišnekam visokiose kalbose. Pinigus priimam ban-
kon ir išmainom. Visame duodam prietelišką rodą.

Musų Offisas **609 South Third str. PHILADELPHIA, PA.**